

ESPAI JOSEP JOAN PIQUER

Josep-Joan Piquer Jover (1911 - 1985) fou un dels primers historiadors que va investigar sobre la història de Montesquiú i del monestir de Vallbona. L'Espai J.J. Piquer és una sala per la memòria i la distinció a, segurament, el més important historiador que ha treballat pel coneixement i el reconeixement dels valors patrimonials i històrics de la Vall del Maldanell.



ESPACIO JOSEP JOAN PIQUER

Josep-Joan Piquer Jover (1911-1985) fue uno de los primeros historiadores que investigó sobre la historia de Montesquiú y del monasterio de Vallbona. El Espacio J.J. Piquer es una sala para la memoria y la distinción a, seguramente, el más importante historiador que ha trabajado para el conocimiento y el reconocimiento de los valores patrimoniales e históricos del Valle del Maldanell.



JOSEP JOAN PIQUER SPACE

Josep-Joan Piquer Jover (1911-1985) was one of the first historians who investigated the history of Montesquiú and the Vallbona monastery. The J.J. Piquer space is a place for memory and distinction of, surely, the most important historian who has worked for the knowledge and recognition of the heritage and historical values of the Maldanell valley.



ESPACE JOSEP JOAN PIQUER

Josep-Joan Piquer Jover (1911-1985) a été l'un des premiers historiens à avoir recherché sur l'histoire de Montesquiú et du monastère de Vallbona. L'espace J.J. Piquer est un lieu de mémoire et de distinction, certainement, du plus important historien ayant travaillé pour la connaissance et la reconnaissance du patrimoine et des valeurs historiques de la vallée du Maldanell.



+ INFO:

Oficina de turisme / Oficina de turismo / Tourist office / Office de tourisme

00 34 973 982 500

turisme@vallbonadelesmonges.cat

www.viuvallbona.cat

Dipòsit Legal: L 64-2020



ESPAI MONTESQUIU

J.J. PIQUER

Vallbona de les Monges

INTRODUCCIÓ

El poble de Montesquiú té relació amb les resolucions del Concili de Trento (segle XVI), que disposaven que les monges havien d'abandonar el convent i instal·lar-se on poguessin tenir certa garantia de seguretat. Com a solució per no haver de traslladar-se, la comunitat de religioses del monestir va proposar que en lloc de marxar elles, es formés un poble entorn del monestir per a complir, d'aquesta manera, l'ordre del concili. Per aquest motiu van proposar als habitants del poble de Montesquiú el seu trasllat a Vallbona. Acceptat l'oferiment, el 1573 mentre era abadessa Estefania de Piquer, els habitants de Montesquiú van iniciar el trasllat progressiu a Vallbona, formant l'actual poble de Vallbona de les Monges. Actualment, l'espai que ocupà l'antic poble de Montesquiú és un frondós bosc mediterrani on arreu podem observar murs, ruïnes, trinxeres, ...



INTRODUCTION

The village of Montesquiú is related to the Council of Trent resolutions (16th century), that stipulated that nuns had to leave the convent and establish themselves where they had a certain warranty of security. As a solution to avoid moving, the religious community of the convent suggested creating a new village around the convent instead of leaving, so they could accomplish the council's order. For that reason, they proposed to the Montesquiú inhabitants its transfer to Vallbona. Having accepted this offer, in 1573 while Estefania de Piquer was the abbess, the inhabitants of Montesquiú started progressively moving to Vallbona forming the current village of Vallbona de les Monges. Currently, the place that took up the ancient village of Montesquiú is a leafy Mediterranean forest where we can see some walls, ruins, trenches, ...



INTRODUCCIÓN

El pueblo de Montesquiú tiene relación con las resoluciones del Concilio de Trento (siglo XVI), que disponían que las monjas debían abandonar el convento e instalarse donde pudieran tener cierta garantía de seguridad. Como solución para no tener que trasladarse, la comunidad de religiosas del monasterio propuso que en lugar de irse ellas, se formara un pueblo alrededor del monasterio para cumplir, de esa manera, la orden del concilio. Por este motivo propusieron a los habitantes del pueblo de Montesquiú su traslado a Vallbona. Aceptado dicho ofrecimiento, en 1573 mientras era abadesa Estefania De Piquer, los habitantes de Montesquiú iniciaron el traslado progresivo a Vallbona, formando el actual pueblo de Vallbona de les Monges. Actualmente, el espacio que ocupó el antiguo pueblo de Montesquiú es un bosque mediterráneo frondoso donde podemos observar muros, ruinas, trincheras, ...



INTRODUCTION

Le village de Montesquiú est lié aux résolutions du Concile de Trente (s. XVI) lesquelles disposaient que les nonnes devaient abandonner le convent et s'installer où elles pouvaient avoir certaine garantie de sécurité. Comme solution pour éviter son déplacement, la communauté de religieuses du monastère a proposé qu'au lieu de partir, un nouvel village été formé autour du monastère pour respecter l'ordre du concile. Pour cette raison elles ont proposé aux habitants du village de Montesquiú son déménagement à Vallbona. Accepté cet offrement, en 1573 pendant le mandat de l'abbesse Estefania de Piquer, les habitants de Montesquiú ont initié la sortie vers Vallbona, en formant l'actuel village de Vallbona de les Monges. Actuellement, l'espace qu'occupait l'ancien village de Montesquiú est une feuillue forêt méditerranéenne où nous pouvons voir des murs, des ruines, des tranchées, ...